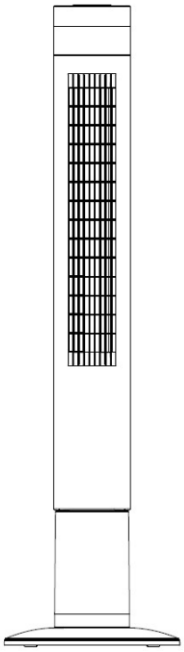
UK_FR_ES_PT_DE_IT_RO

IN221000586V04

824-022_824-022V01



Tower FAN
Ventilateur colonne
Ventilador de torre
Ventilador torre
Turmventilator
Ventilatore a torre
Ventilator de tip turn

***EN*_IMPORTANT, RETAIN FOR FUTURE REFERENCE: READ CAREFULLY.**
***FR*_IMPORTANT : A LIRE ATTENTIVEMEN ET A CONSERVER POUR VOUS Y REFERER ULTERIEUREMENT**
***ES*_IMPORTANTE, LEA Y GUARDE PARA FUTURAS REFERENCIAS.**
***PT*_IMPORTANTE, RETAR PARA REFERÉNCIA FUTURA: LEIA ATENTAMENTE.**
***DE*_WICHTIG! SORGFÄLTIG LESEN UND FÜR SPÄTER NACHSCHLAGEN AUFBEWAHREN.**
***IT*_IMPORTANTE! CONSERVARE IL PRESENTE MANUALE PER FUTURO RIFERIMENTO E LEGGERLO ATTENTAMENTE.**
***RO*_IMPORTANT, PĂSTRAȚI PENTRU REFERINȚĂ VIITOARE: CITIȚI CU ATENȚIE.**

EN

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

When using an electrical appliance, basic safety precautions should always be observed, including the following:

READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING

WARNING: To reduce the risk of fire, electrical shock, or personal injuries:

- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
- Children shall not play with the appliance.
- Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- **WARNING** ! Never use without the guards in place. After assembly, do not remove the guards during use or cleaning.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- This fan is for household use only.
- Before first use, check whether your voltage corresponds to the product nameplate requirements.
- For safety reasons, please check the status of the power cord and plug before use.
- When not in use, be sure to turn off the fan and unplug it from the power socket.
- Be careful when using this equipment near children.
- Do not run the power cord under carpeting and do not cover the cord with throw rugs, runners or similar coverings. Do not route cord under furniture or appliances. Arrange cord away from traffic areas so that it will not be tripped over.
- Do not operate any fan with a damaged cord or plug. Discard fan or return to an authorized service facility for examination and/or repair.
- Use the fan in well-ventilated areas. Place the fan at least 8 inches from any walls to ensure the proper airflow during use. The fan cannot be located directly under or close to the curtain.
- Do not obstruct the airflow with any objects or place anything in the opening of the fan.
- Do not use the fan in areas where curtains may be sucked in.
- Only place the fan on a hard, flat, dry floor.
- Do not use the product in extreme temperatures, humidity, or dusty environments.
- Do not put heavy objects on the fan.
- Do not place the fan below the power outlet that will suck the cord inside to cause damage.
- When the fan is oscillating, do not touch the fan manually to avoid damage.
- Be sure to turn off the power supply before unplugging the power cord from the power outlet to avoid a short circuit, fire, or electric shock.

- Do not twist or pull the power cord out.
- In order to avoid the danger of electric shock, do not unplug the fan when your hands are wet.
- Ensure that the fan is switched off and unplugged from the power supply before removing the guard.
- Please unplug or disconnect the appliance from the power supply before the repair work is carried out.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

EN

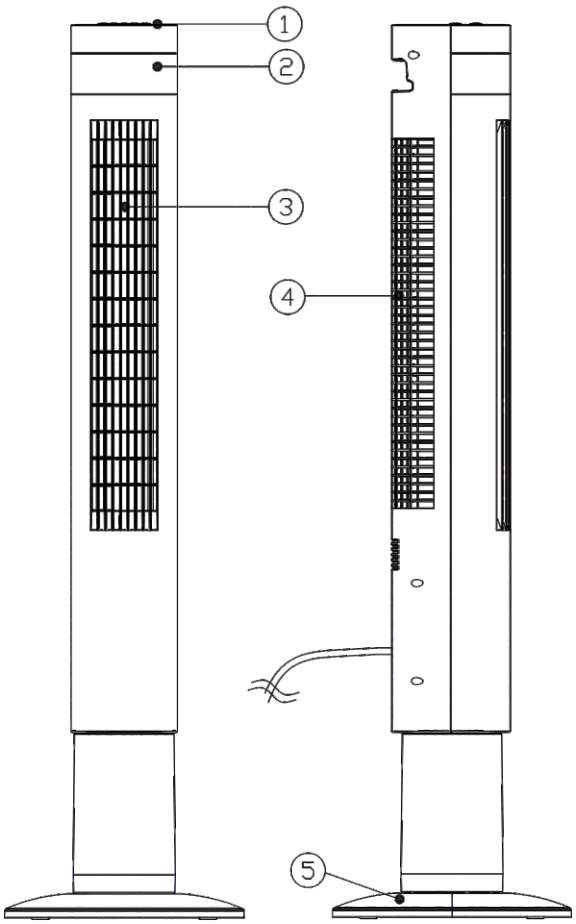
BRIEF INTRODUCTION

This tower fan is equipped with multiple functions, such as 3 speeds, 3 modes, 85 degree oscillation, 12 hour timer, remote control. With the above functions, our tower fan can provide a cool, healthy, and luxurious lifestyle.

SPECIFICATIONS

Model NO.	Rated Voltage	Rated Power
824-022_824-022V01	220-240V~,50-60Hz	50W

STRUCTURE AND PARTS



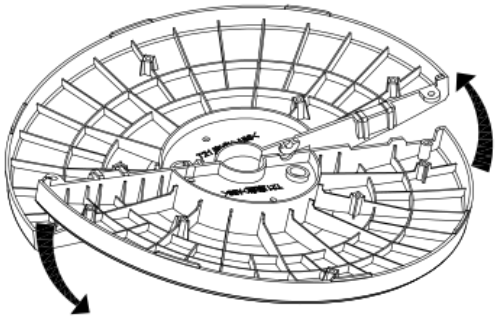
1. Head
2. Display
3. Air outlet
4. Air inlet
5. Base

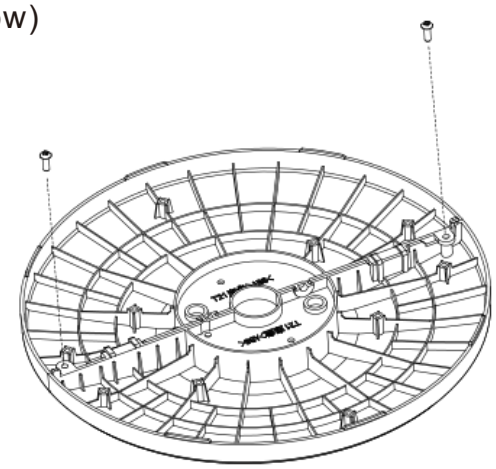
Parts list	
Description	Quantity
Remote Control	1
Instruction Manual	1
Base	2
Screws (ST4*12mm)	6

EN

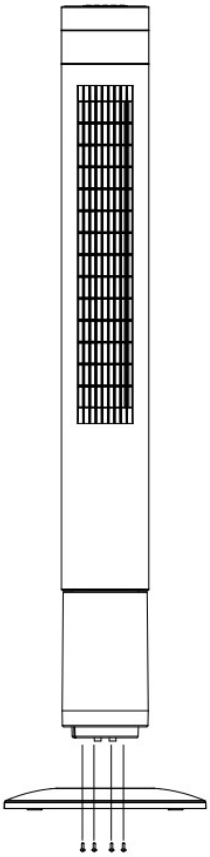
INSTALLATION

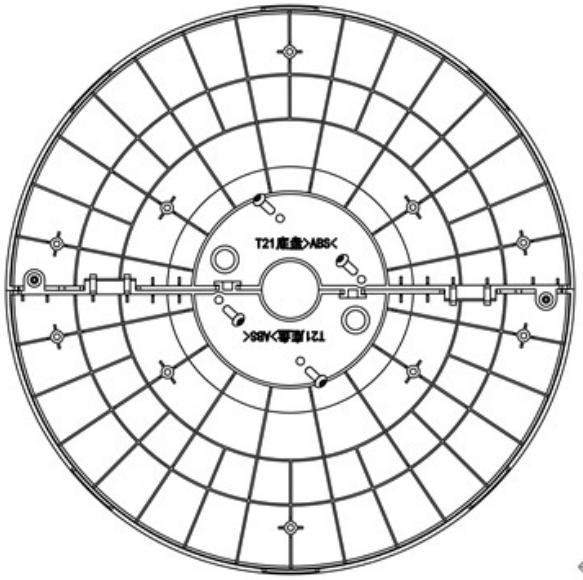
1. Take out the two bases from the gift box. Connect them together. Then fasten two bases by 2 pcs ST4*12mm screws (As shown below)





2. Connect the fan body to the base with 4 pcs ST4*12mm screws (As shown below).

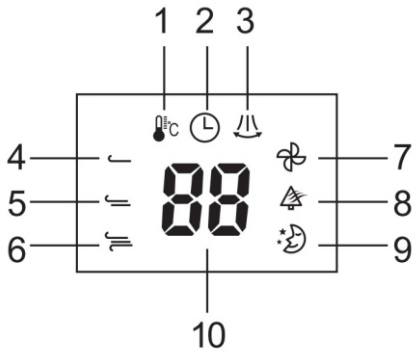


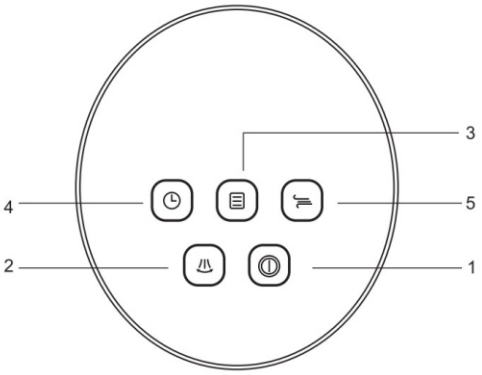


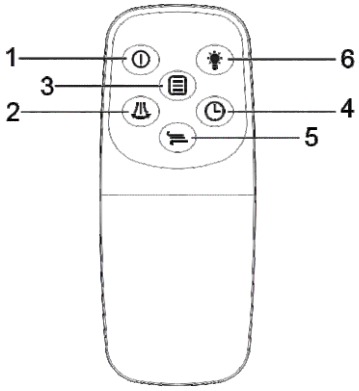
EN

Function

1. Temperature indicator
2. Timer indicator
3. Oscillation indicator
4. Low fan speed
5. Medium fan speed
6. High fan speed
7. Normal fan mode
8. Natural fan mode
9. Sleeping fan mode
10. Display ambient temperature and timer hours.







1. Power button
2. Oscillation button
3. Fan mode button
4. Timer button
5. Fan speed button
6. Light go out button

1. ON/OFF

Press power button " ⏻ " to turn the fan ON/OFF. Press once, the fan will start operation. Press " ⏻ " button again to stop the fan.

2. Mode

The model has three modes: Normal/ Sleeping/ Natural. When you turn on the fan, the default mode is Normal wind mode. If you want to change the mode, please press " ☰ ", and choose the mode you want.

Sleep wind mode:

The Sleep light indicator " 😴 " will display when this mode is selected, the buzzer will be turned off immediately. 5 seconds after the cessation of the manual operation, the light will dim and then go out except the light of button. If you want to change the wind speed, just press "⇋" to choose the wind speed ranging from 1-3. In this mode, the wind speed will be reduced by one level every half an hour, and the level 1 wind speed will be maintained until it is turned off.

Natural wind mode:

The Natural light indicator " " will display when this mode is selected. The fan will run cyclically in preset program.

3.Oscillation

Press this " " button, the fan will oscillate from the left to the right automatically.

4. Timer

Press the timer, and then press " " to choose the duration of time. The timer range is 1 to 12 hours. To cancel the setting, press the "Timer" button again and press " " button to set it as 00 Hr.

5. Wind Speed

Press " " to choose the wind speed ranging from 1-3.

6. Light

When the control panel screen is turned on, press this " " button on the remote control, then the screen backlight will turn off. To turn the screen backlight back on, press any button except the power button.

MAINTENANCE AND STORAGE

1. Always remove the plug from the socket-outlet and allow the fan to stop before cleaning it.
2. Clean the external surfaces of the fan with a soft damp cloth (not dripping wet cloth).

WARNING:

- Do not immerse the fan into the water.
- Do not use any cleaning chemicals such as detergent or abrasive.
- Do not allow the interior to get wet as this could cause dangerous consequences.

3. When the unit is not in use, make sure that it is unplugged from the wall socket. To store the fan, you may pack it in the original carton and store it in a cool and dry place.
4. In case of malfunction or doubt, do not try to repair the fan by yourself; otherwise it may result in a fire hazard or electric shock.

INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

Lors de l'utilisation d'un appareil électrique, les précautions de sécurité élémentaires doivent toujours être respectées, notamment les suivantes :

LISEZ TOUTES LES INSTRUCTIONS AVANT UTILISATION.

AVERTISSEMENT : Pour réduire les risques d'incendie, d'électrocution ou de blessures corporelles :

- Cet appareil peut être utilisé par des enfants à partir de 8 ans et plus et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou un manque d'expérience et de connaissances à condition qu'elles aient reçu une supervision ou des instructions concernant l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et qu'elles comprennent les dangers encourus.
- Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.
- Le nettoyage et l'entretien par l'usager ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
- **AVERTISSEMENT** ! Une fois l'installation terminée, il est strictement interdit de retirer les grilles de protection du ventilateur pour le nettoyage ou la maintenance.
- Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après vente ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter un danger.
- Ce ventilateur est destiné à un usage domestique uniquement.
- Avant la première utilisation, vérifiez que votre tension correspond aux exigences indiquées sur la plaque signalétique du produit.
- Pour des raisons de sécurité, veuillez vérifier l'état du cordon d'alimentation et de la fiche avant utilisation.
- Lorsque vous ne l'utilisez pas, veillez à éteindre le ventilateur et à le débrancher de la prise de courant.
- Soyez prudent lorsque vous utilisez cet appareil à proximité d'enfants.
- Ne faites pas passer le cordon d'alimentation sous la moquette et ne le recouvrez pas de tapis, de passages ou de revêtements similaires. Ne faites pas passer le cordon sous des meubles ou des appareils électroménagers. Placez le cordon à l'écart des zones de passage afin d'éviter tout risque de trébuchement.
- N'utilisez pas de ventilateur dont le cordon ou la fiche est endommagé. Jetez le ventilateur ou renvoyez-le à un centre de service agréé pour qu'il soit examiné et/ou réparé.
- Utilisez le ventilateur dans des zones bien ventilées. Placez le ventilateur à au moins 20 cm des murs afin d'assurer une circulation d'air adéquate pendant son utilisation. Le ventilateur ne doit pas être placé directement sous ou à proximité d'un rideau.
- N'obstruez pas la circulation d'air avec des objets et ne placez rien dans l'ouverture du ventilateur.
- N'utilisez pas le ventilateur dans des zones où des rideaux pourraient être aspirés.
- Placez le ventilateur uniquement sur un sol dur, plat et sec.

- N'utilisez pas le produit dans des environnements soumis à des températures extrêmes, à une humidité excessive ou à une forte concentration de poussière.
- Ne placez pas d'objets lourds sur le ventilateur.
- Ne placez pas le ventilateur sous une prise électrique qui pourrait aspirer le cordon et l'endommager.
- Lorsque le ventilateur oscille, ne le touchez pas manuellement afin d'éviter tout dommage.
- Veillez à couper l'alimentation électrique avant de débrancher le cordon d'alimentation de la prise électrique afin d'éviter tout court-circuit, incendie ou choc électrique.
- Ne tordez pas et ne tirez pas sur le cordon d'alimentation.
- Afin d'éviter tout risque d'électrocution, ne débranchez pas le ventilateur lorsque vous avez les mains mouillées.
- Assurez-vous que le ventilateur est éteint et débranché de l'alimentation électrique avant de retirer la grille de protection.
- Veuillez débrancher ou déconnecter l'appareil de l'alimentation électrique avant d'effectuer toute réparation.

CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS

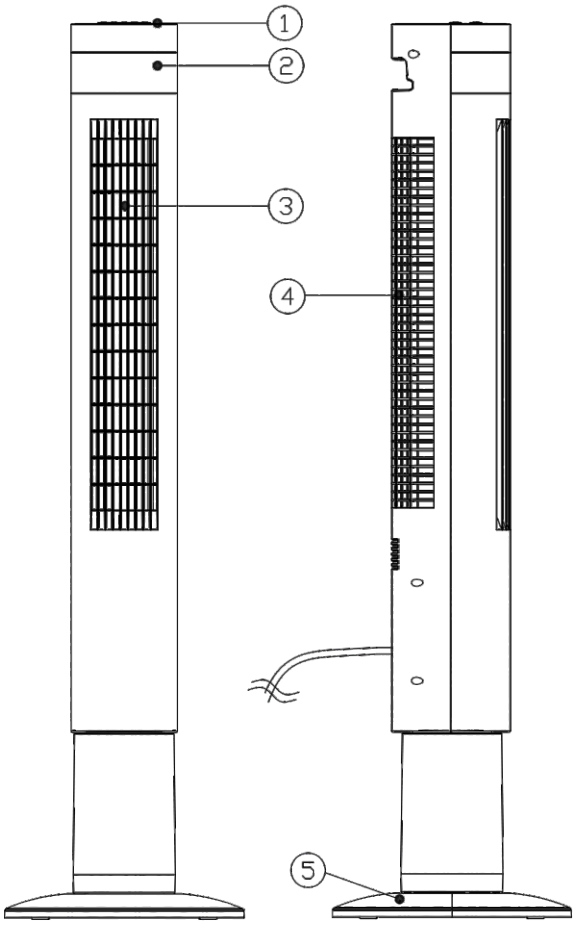
BRÈVE PRÉSENTATION

Ce ventilateur colonne est doté de nombreuses fonctionnalités, telles que 3 vitesses, 3 modes, une oscillation à 85 degrés, une minuterie de 12 heures et une télécommande. Grâce à ces fonctionnalités, notre ventilateur colonne vous offre un mode de vie frais, sain et luxueux.

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

Référence	Tension nominale	Puissance nominale
824-022_824-022V01	220-240V~,50-60Hz	50W

STRUCTURE ET PIÈCES

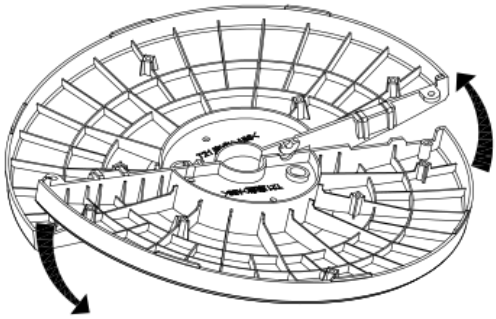


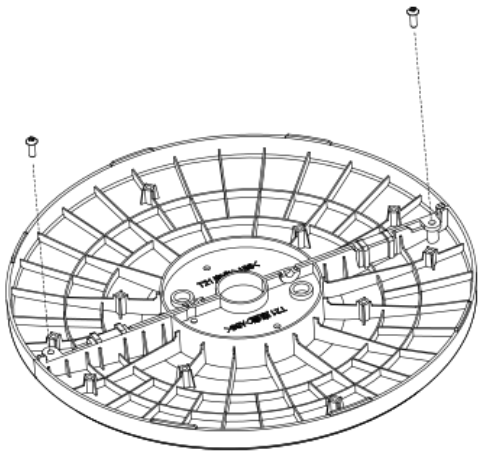
1. Tête
2. Écran
3. Sortie d'air
4. Entrée d'air
5. Socle

Liste des pièces	
Description	Quantité
Télécommande	1
Manuel d'instructions	1
Base	2
Vis (ST4*12mm)	6

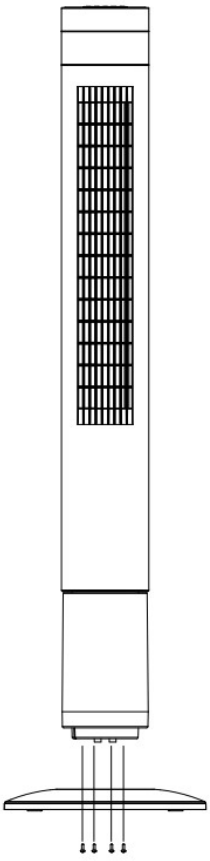
INSTALLATION

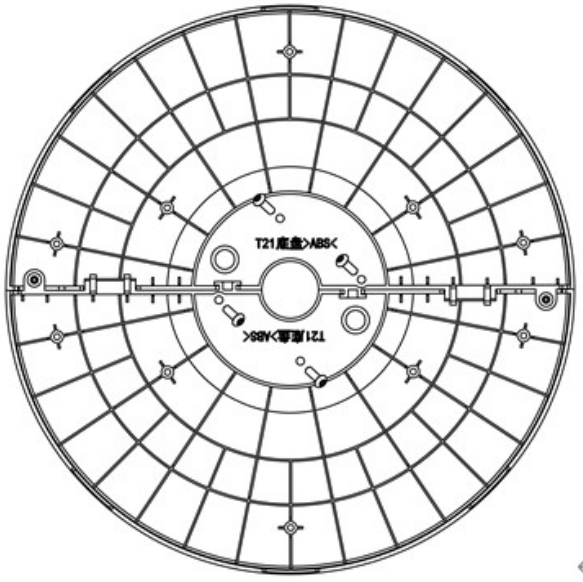
1. Retirez les deux bases de la boîte cadeau. Assemblez-les. Fixez ensuite les deux bases à l'aide de 2 vis ST4*12 mm (comme indiqué ci-dessous).





2. Fixez le corps du ventilateur à la base à l'aide de 4 vis ST4*12 mm (comme indiqué ci-dessous).

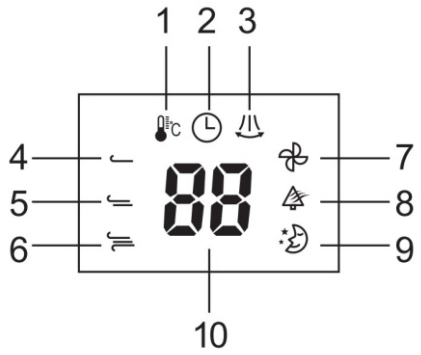


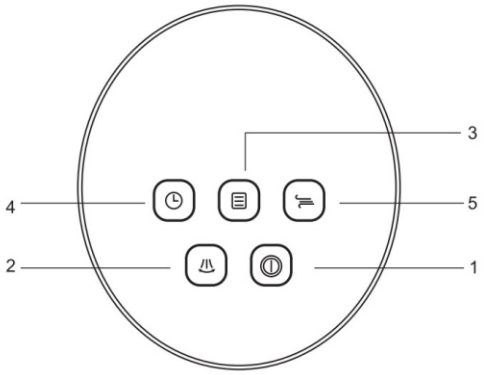


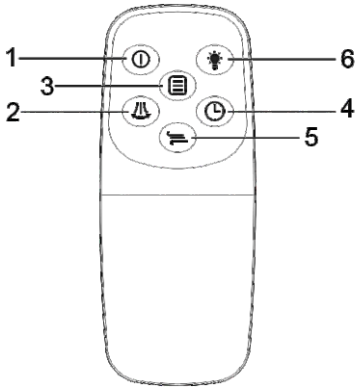
FR

Fonction

1. Indicateur de température
2. Indicateur de minuterie
3. Indicateur d'oscillation
4. Vitesse de ventilation faible
5. Vitesse de ventilation moyenne
6. Vitesse de ventilation élevée
7. Mode de ventilation normal
8. Mode de ventilation naturel
9. Mode veille
10. Affichage de la température ambiante et des heures de la minuterie.







1. Bouton d'alimentation
2. Bouton d'oscillation
3. Bouton de mode de ventilation
4. Bouton de minuterie
5. Bouton de vitesse de ventilation
6. Bouton d'extinction de la lumière

1. MARCHE/ARRÊT

Appuyez sur le bouton d'alimentation « ⏻ » pour allumer ou éteindre le ventilateur. Appuyez une fois pour mettre le ventilateur en marche. Appuyez à nouveau sur le bouton « ⏻ » pour l'arrêter.

2. Mode

L'appareil dispose de trois modes : Normal / Veille / Naturel. Lorsque vous allumez le ventilateur, le mode par défaut est le mode Normal. Si vous souhaitez changer de mode, veuillez appuyer sur « ☰ » et sélectionner le mode souhaité.

Mode veille :

Le voyant lumineux « 🌙 » s'allume lorsque ce mode est sélectionné ; le buzzer s'éteint immédiatement. Cinq secondes après l'arrêt du fonctionnement manuel, les voyants s'atténuent puis s'éteignent, à l'exception de celui du bouton. Si vous souhaitez modifier la vitesse de ventilation, il vous suffit d'appuyer sur « 🛏 » pour choisir une vitesse comprise entre 1 et 3. Dans ce mode, la vitesse de ventilation diminue d'un niveau toutes les demi-heures, et la vitesse de niveau 1 est maintenue jusqu'à l'arrêt de l'appareil.

Mode Vent naturel :

Le voyant « » s'allume lorsque ce mode est sélectionné. Le ventilateur fonctionnera de manière cyclique selon un programme prédéfini.

3. Oscillation

Appuyez sur ce bouton « » : le ventilateur oscillera automatiquement de gauche à droite.

4. Minuterie

Appuyez sur la touche « Minuterie », puis sur « » pour choisir la durée. La minuterie est réglable de 1 à 12 heures. Pour annuler le réglage, appuyez à nouveau sur la touche « Minuterie », puis sur la touche « » pour la remettre à 00 h.

5. Vitesse du vent

Appuyez sur « » pour choisir la vitesse du vent comprise entre 1 et 3.

6. Éclairage

Lorsque l'écran du panneau de commande est allumé, appuyez sur ce bouton « » de la télécommande ; le rétroéclairage de l'écran s'éteindra alors. Pour rallumer le rétroéclairage de l'écran, appuyez sur n'importe quel bouton, à l'exception du bouton d'alimentation.

ENTRETIEN ET STOCKAGE

1. Débranchez toujours la fiche de la prise murale et laissez le ventilateur s'arrêter avant de le nettoyer.
2. Nettoyez les surfaces externes du ventilateur avec un chiffon doux humide (pas un chiffon trempé).

AVERTISSEMENT :

- Ne plongez pas le ventilateur dans l'eau.
- N'utilisez pas de produits chimiques de nettoyage tels que des détergents ou des abrasifs.
- Ne laissez pas l'intérieur se mouiller, car cela pourrait avoir des conséquences dangereuses.

3. Lorsque l'appareil n'est pas utilisé, assurez-vous qu'il est débranché de la prise murale. Pour ranger le ventilateur, vous pouvez l'emballer dans son carton d'origine et le stocker dans un endroit frais et sec.
4. En cas de dysfonctionnement ou de doute, n'essayez pas de réparer le ventilateur vous-même, car cela pourrait entraîner un risque d'incendie ou d'électrocution.

ES

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES

Cuando utilice un aparato eléctrico, siempre debe observar las precauciones básicas de seguridad, incluidas las siguientes:

LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE UTILIZARLO.

ADVERTENCIA: Para reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica o lesiones personales:

- Este aparato puede ser utilizado por niños mayores de 8 años y personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o con falta de experiencia y conocimientos, siempre que hayan recibido supervisión o instrucciones sobre el uso seguro del aparato y comprendan los riesgos que conlleva.
- Los niños no deben jugar con el aparato.
- La limpieza y el mantenimiento por parte del usuario no deben ser realizados por niños sin supervisión.
- **¡ADVERTENCIA!** No lo utilice nunca sin las protecciones colocadas. Después del montaje, no retire las protecciones durante el uso o la limpieza.
- Si el cable de alimentación está dañado, debe ser sustituido por el fabricante, su agente de servicio o personas igualmente cualificadas para evitar cualquier peligro.
- Este ventilador es solo para uso doméstico.
- Antes de utilizarlo por primera vez, compruebe que el voltaje corresponde a los requisitos indicados en la placa de características del producto.
- Por motivos de seguridad, compruebe el estado del cable de alimentación y del enchufe antes de utilizarlo.
- Cuando no lo utilice, asegúrese de apagar el ventilador y desenchufarlo de la toma de corriente.
- Tenga cuidado al utilizar este equipo cerca de niños.
- No pase el cable de alimentación por debajo de alfombras y no lo cubra con tapetes, alfombras o cubiertas similares. No pase el cable por debajo de muebles o electrodomésticos. Coloque el cable lejos de las zonas de paso para que nadie tropiece con él.
- No utilice ningún ventilador con el cable o el enchufe dañados. Deseche el ventilador o llévelo a un servicio técnico autorizado para su revisión y/o reparación.
- Utilice el ventilador en zonas bien ventiladas. Coloque el ventilador al menos a 20 cm de cualquier pared para garantizar un flujo de aire adecuado durante su uso. El ventilador no puede colocarse directamente debajo o cerca de la cortina.
- No obstruya el flujo de aire con ningún objeto ni coloque nada en la abertura del ventilador.
- No utilice el ventilador en zonas donde las cortinas puedan ser succionadas.
- Coloque el ventilador únicamente sobre un suelo duro, plano y seco.
- No utilice el producto en entornos con temperaturas extremas, humedad o polvo.
- No coloque objetos pesados sobre el ventilador.

- No coloque el ventilador debajo de la toma de corriente, ya que el cable podría quedar atrapado y sufrir daños.
- Cuando el ventilador esté oscilando, no lo toque manualmente para evitar daños.
- Asegúrese de desconectar la fuente de alimentación antes de desenchufar el cable de alimentación de la toma de corriente para evitar cortocircuitos, incendios o descargas eléctricas.
- No retuerza ni tire del cable de alimentación.
- Para evitar el peligro de descarga eléctrica, no desenchufe el ventilador con las manos mojadas.
- Asegúrese de que el ventilador esté apagado y desenchufado de la fuente de alimentación antes de retirar la protección.
- Desenchufe o desconecte el aparato de la fuente de alimentación antes de realizar cualquier reparación.

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

ES

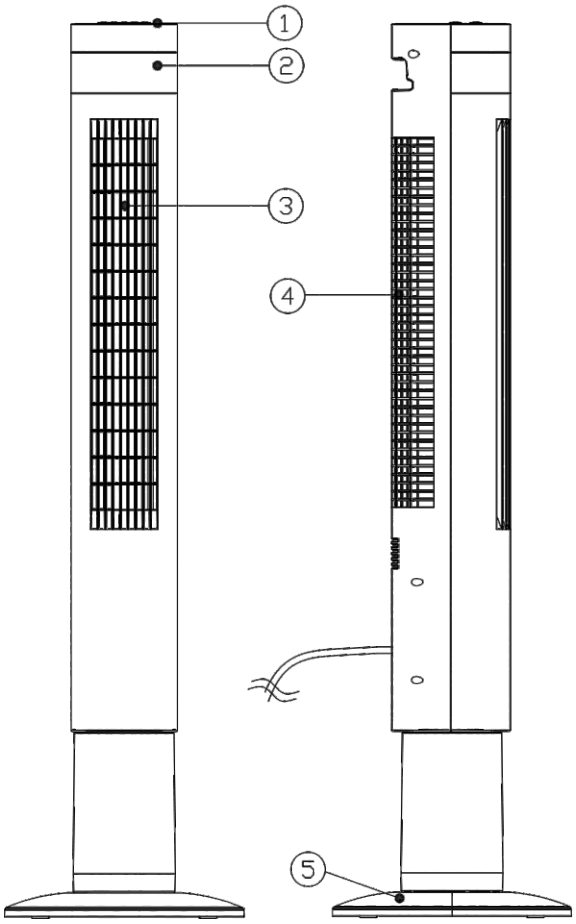
BREVE INTRODUCCIÓN

Este ventilador de torre cuenta con múltiples funciones, tales como 3 velocidades, 3 modos, oscilación de 85 grados, temporizador de 12 horas y mando a distancia. Gracias a estas funciones, nuestro ventilador de torre le permite disfrutar de un estilo de vida fresco, saludable y lujoso.

ESPECIFICACIONES

N.º de modelo	Voltaje nominal	Potencia nominal
824-022_824-022V01	220-240V~,50-60Hz	50W

ESTRUCTURA Y PIEZAS

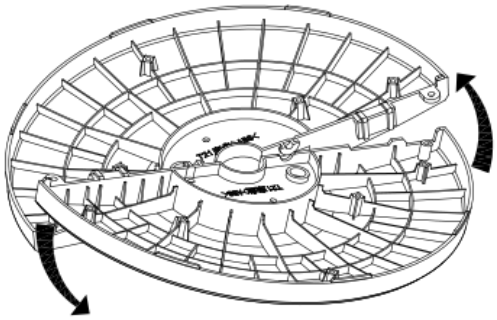


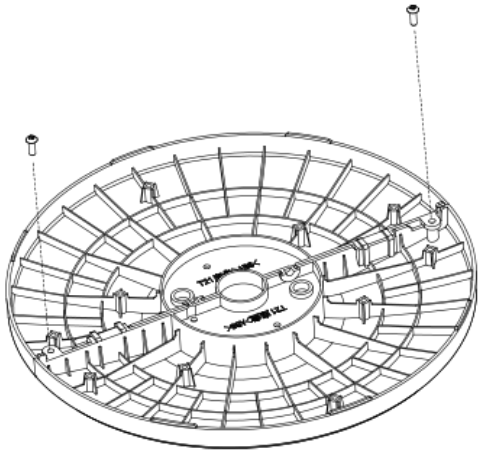
1. Cabezal
2. Pantalla
3. Salida de aire
4. Entrada de aire
5. Base

Lista de piezas	
Descripción	Cantidad
Mando a distancia	1
Manual de instrucciones	1
Base	2
Tornillos (ST4*12mm)	6

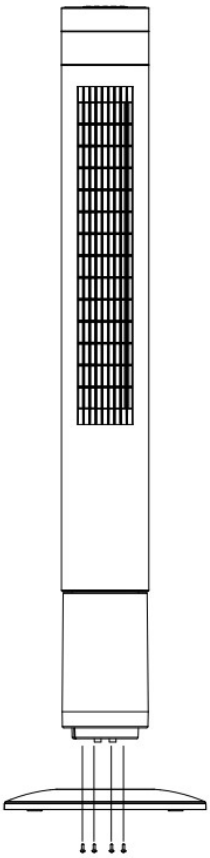
INSTALACIÓN

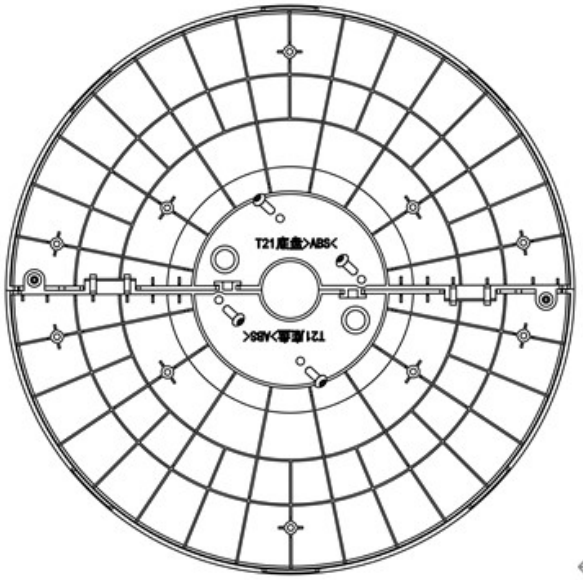
1. Saque las dos bases de la caja de regalo. Conéctelas entre sí. A continuación, fije las dos bases con 2 tornillos ST4*12 mm (como se muestra a continuación).





2. Conecte el cuerpo del ventilador a la base con 4 tornillos ST4*12 mm (como se muestra a continuación).

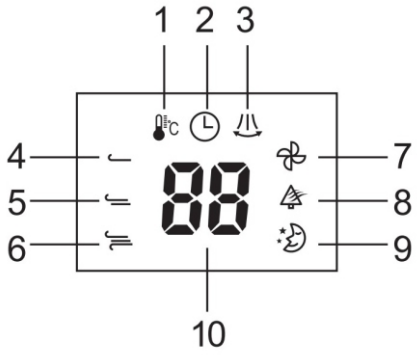


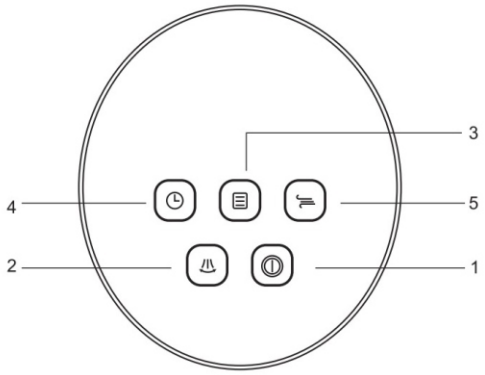


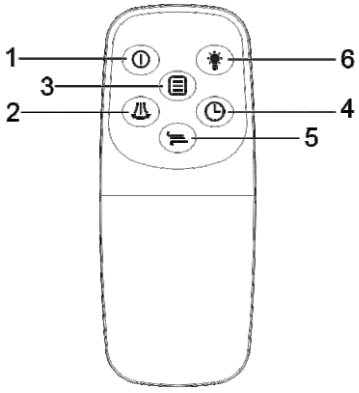
ES

Función

1. Indicador de temperatura
2. Indicador del temporizador
3. Indicador de oscilación
4. Velocidad baja del ventilador
5. Velocidad media del ventilador
6. Velocidad alta del ventilador
7. Modo de ventilación normal
8. Modo de ventilación natural
9. Modo de ventilación para dormir
10. Muestra la temperatura ambiente y las horas del temporizador.







1. Botón de encendido
2. Botón de oscilación
3. Botón de modo de ventilación
4. Botón del temporizador
5. Botón de velocidad del ventilador
6. Botón para apagar la luz

1. ENCENDIDO/APAGADO

Pulse el botón de encendido « ⏻ » para encender o apagar el ventilador. Al pulsarlo una vez, el ventilador comenzará a funcionar. Vuelva a pulsar el botón « ⏻ » para detener el ventilador.

2. Modo

El modelo dispone de tres modos: Normal/Sueño/Natural. Al encender el ventilador, el modo predeterminado es el modo de ventilación Normal. Si desea cambiar de modo, pulse « ☰ » y seleccione el modo que desee.

Modo de viento para dormir:

El indicador luminoso de «Sueño» « 💤 » se encenderá cuando se seleccione este modo; el zumbador se apagará inmediatamente. Cinco segundos después de dejar de utilizar el control manual, la luz se atenuará y luego se apagará, excepto la luz del botón. Si desea cambiar la velocidad del viento, simplemente pulse « ⇋» para seleccionar una velocidad entre 1 y 3. En este modo, la velocidad del viento se reducirá un nivel cada media hora, y se mantendrá la velocidad del nivel 1 hasta que se apague el ventilador.

Modo de viento natural:

El indicador de luz natural « » se encenderá cuando se seleccione este modo. El ventilador funcionará de forma cíclica según un programa preestablecido.

3. Oscilación

Pulse este botón « » y el ventilador oscilará automáticamente de izquierda a derecha.

4. Temporizador

Pulse el botón del temporizador y, a continuación, pulse « » para seleccionar la duración. El intervalo del temporizador es de 1 a 12 horas. Para cancelar el ajuste, vuelva a pulsar el botón «Temporizador» y pulse el botón « » para establecerlo en 00 h.

5. Velocidad del viento

Pulse « » para seleccionar la velocidad del viento, que varía entre 1 y 3.

6. Luz

Cuando la pantalla del panel de control esté encendida, pulse este botón « » del mando a distancia y la retroiluminación de la pantalla se apagará. Para volver a encender la retroiluminación de la pantalla, pulse cualquier botón excepto el de encendido.

MANTENIMIENTO Y ALMACENAMIENTO

1. Desenchufe siempre el aparato de la toma de corriente y deje que el ventilador se detenga antes de limpiarlo.
2. Limpie las superficies externas del ventilador con un paño suave y húmedo (no empapado).

ADVERTENCIA:

- No sumerja el ventilador en agua.
- No utilice productos químicos de limpieza, como detergentes o abrasivos.
- No permita que el interior se moje, ya que esto podría tener consecuencias peligrosas.

3. Cuando no utilice la unidad, asegúrese de desenchufarla de la toma de corriente. Para guardar el ventilador, puede empaquetarlo en su caja original y guardarlo en un lugar fresco y seco.
4. En caso de mal funcionamiento o duda, no intente reparar el ventilador usted mismo, ya que podría provocar un incendio o una descarga eléctrica.

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA IMPORTANTES

Ao utilizar um aparelho elétrico, as precauções básicas de segurança devem ser sempre observadas, incluindo as seguintes:

LEIA TODAS AS INSTRUÇÕES ANTES DE UTILIZAR.

ADVERTÊNCIA: Para reduzir o risco de incêndio, choque elétrico ou ferimentos pessoais:

- Este aparelho pode ser utilizado por crianças com idade igual ou superior a 8 anos e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou com falta de experiência e conhecimento, desde que tenham recebido supervisão ou instruções relativas à utilização do aparelho de forma segura e compreendam os riscos envolvidos.
- As crianças não devem brincar com o aparelho.
- A limpeza e a manutenção pelo utilizador não devem ser realizadas por crianças sem supervisão.
- **ADVERTÊNCIA!** Nunca utilize sem as proteções colocadas. Após a montagem, não remova as proteções durante a utilização ou limpeza.
- Se o cabo de alimentação estiver danificado, deve ser substituído pelo fabricante, pelo seu agente de assistência ou por pessoas com qualificações semelhantes, a fim de evitar riscos.
- Este ventilador é apenas para uso doméstico.
- Antes da primeira utilização, verifique se a sua tensão corresponde aos requisitos da placa de identificação do produto.
- Por motivos de segurança, verifique o estado do cabo de alimentação e da ficha antes de utilizar.
- Quando não estiver a utilizar, certifique-se de desligar o ventilador e desconectá-lo da tomada.
- Tenha cuidado ao utilizar este equipamento perto de crianças.
- Não passe o cabo de alimentação por baixo de tapetes e não cubra o cabo com tapetes, passadeiras ou coberturas semelhantes. Não passe o cabo por baixo de móveis ou eletrodomésticos. Coloque o cabo longe de áreas de tráfego para que ninguém tropece nele.
- Não utilize nenhum ventilador com o cabo ou a ficha danificados. Deite fora o ventilador ou devolva-o a um centro de assistência autorizado para inspeção e/ou reparação.
- Use o ventilador em áreas bem ventiladas. Coloque o ventilador a pelo menos 20 cm de qualquer parede para garantir o fluxo de ar adequado durante o uso. O ventilador não pode ser colocado diretamente sob ou perto da cortina.
- Não obstrua o fluxo de ar com nenhum objeto nem coloque nada na abertura do ventilador.
- Não use o ventilador em áreas onde as cortinas possam ser sugadas.
- Coloque o ventilador apenas em um piso duro, plano e seco.

- Não utilize o produto em temperaturas extremas, humidade ou ambientes empoeirados.
- Não coloque objetos pesados sobre o ventilador.
- Não coloque o ventilador abaixo da tomada elétrica, pois isso poderá sugar o cabo para dentro e causar danos.
- Quando o ventilador estiver a oscilar, não toque nele manualmente para evitar danos.
- Certifique-se de desligar a fonte de alimentação antes de desconectar o cabo de alimentação da tomada elétrica para evitar curto-circuito, incêndio ou choque elétrico.
- Não torça nem puxe o cabo de alimentação.
- Para evitar o risco de choque elétrico, não desligue o ventilador com as mãos molhadas.
- Certifique-se de que o ventilador está desligado e desconectado da fonte de alimentação antes de remover a proteção.
- Desligue ou desconecte o aparelho da fonte de alimentação antes de realizar o trabalho de reparação.

GUARDE ESTAS INSTRUÇÕES

PT

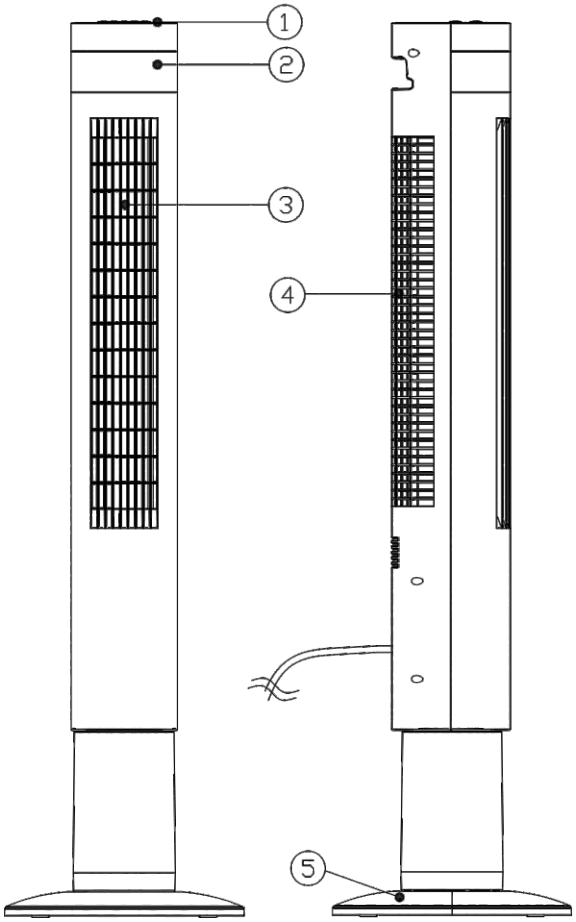
BREVE INTRODUÇÃO

Este ventilador de torre está equipado com várias funções, tais como 3 velocidades, 3 modos, oscilação de 85 graus, temporizador de 12 horas e comando à distância. Graças às funções acima referidas, o nosso ventilador de torre permite-lhe desfrutar de um estilo de vida fresco, saudável e luxuoso.

ESPECIFICAÇÕES

Modelo N.º	Tensão nominal	Potência nominal
824-022_824-022V01	220-240V~,50-60Hz	50W

ESTRUTURA E PEÇAS



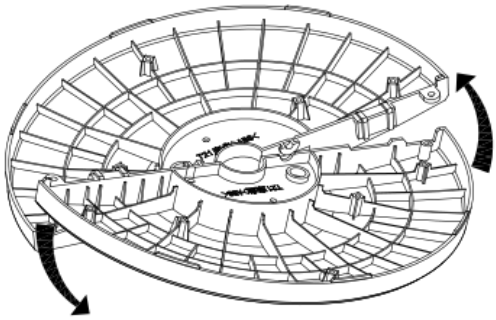
1. Cabeça
2. Ecrã
3. Saída de ar
4. Entrada de ar
5. Base

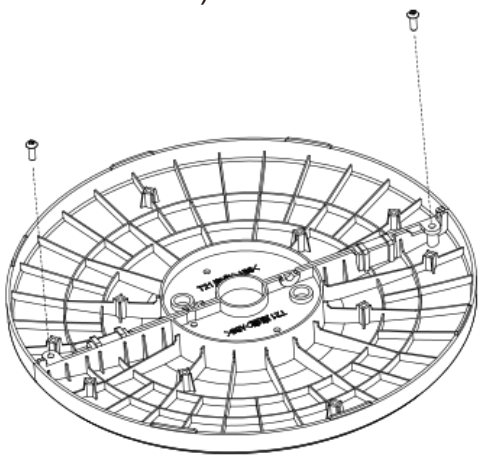
Lista de peças	
Descrição	Quantidade
Controlo remoto	1
Manual de instruções	1
Base	2
Parafusos (ST4*12mm)	6

PT

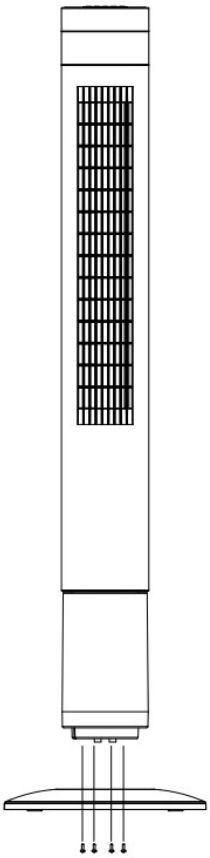
INSTALAÇÃO

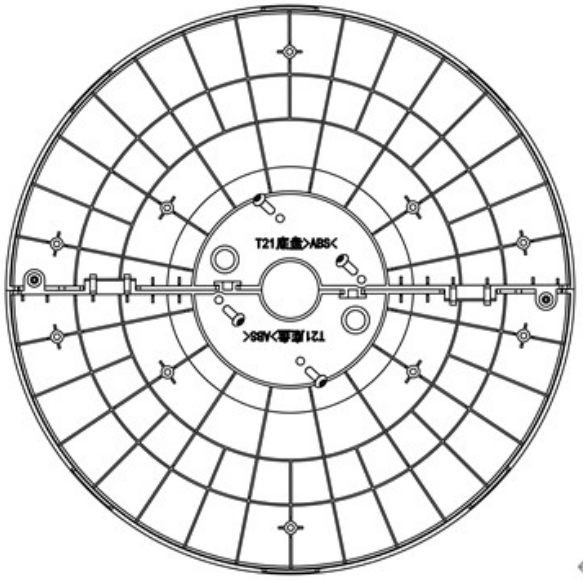
1. Retire as duas bases da caixa de presente. Conecte-as. Em seguida, fixe as duas bases com 2 parafusos ST4*12 mm (conforme mostrado abaixo)





2. Conecte o corpo do ventilador à base com 4 parafusos ST4*12 mm (conforme mostrado abaixo).

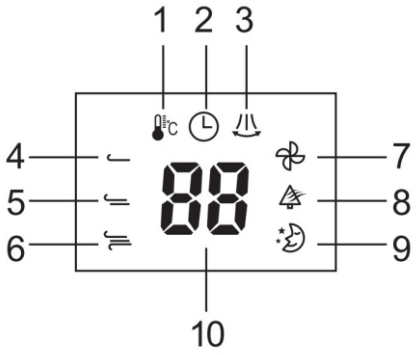


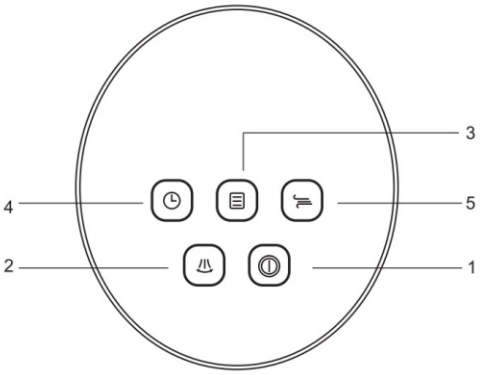


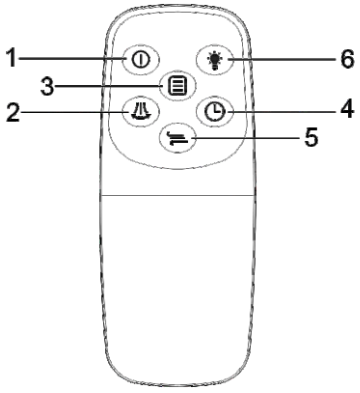
PT

Função

1. Indicador de temperatura
2. Indicador do temporizador
3. Indicador de oscilação
4. Velocidade baixa do ventilador
5. Velocidade média do ventilador
6. Velocidade elevada do ventilador
7. Modo normal do ventilador
8. Modo natural do ventilador
9. Modo de sono do ventilador
10. Exibe a temperatura ambiente e as horas do temporizador.







1. Botão de ligar/desligar
2. Botão de oscilação
3. Botão de modo de ventilação
4. Botão do temporizador
5. Botão de velocidade do ventilador
6. Botão para desligar a luz

1. Ligar/Desligar

Prima o botão de ligar/desligar « ⏻ » para ligar ou desligar o ventilador. Prima uma vez para que o ventilador comece a funcionar. Prima novamente o botão « ⏻ » para desligar o ventilador.

2. Modo

O modelo dispõe de três modos: Normal/Sono/Natural. Ao ligar o ventilador, o modo predefinido é o modo de ventilação Normal. Se pretender alterar o modo, prima « ☰ » e selecione o modo pretendido.

Modo de vento para dormir:

O indicador luminoso « 💤 » acender-se-á quando este modo for selecionado; o sinal sonoro será desligado imediatamente. 5 segundos após o fim do funcionamento manual, a luz irá escurecer e, em seguida, apagar-se-á, exceto a luz do botão. Se pretender alterar a velocidade do vento, basta premir « 🍃 » para selecionar a velocidade do vento entre 1 e 3. Neste modo, a velocidade do vento será reduzida em um nível a cada meia hora, e a velocidade do vento de nível 1 será mantida até que o aparelho seja desligado.

Modo vento natural:

O indicador de luz natural « » acender-se-á quando este modo for selecionado. O ventilador funcionará ciclicamente de acordo com um programa predefinido.

3. Oscilação

Prima este botão « »; o ventilador oscilará automaticamente da esquerda para a direita.

4. Temporizador

Prima o botão do temporizador e, em seguida, prima « » para selecionar a duração. O intervalo do temporizador é de 1 a 12 horas. Para cancelar a configuração, prima novamente o botão «Temporizador» e, em seguida, prima o botão « » para definir o valor para 00 h.

5. Velocidade do vento

Prima « » para selecionar a velocidade do vento, que varia entre 1 e 3.

6. Luz

Quando o ecrã do painel de controlo estiver ligado, prima este botão « » no comando à distância; a luz de fundo do ecrã desligar-se-á. Para voltar a ligar a luz de fundo do ecrã, prima qualquer botão, exceto o botão de alimentação.

MANUTENÇÃO E ARMAZENAMENTO

1. Retire sempre a ficha da tomada e deixe o ventilador parar antes de o limpar.
2. Limpe as superfícies externas do ventilador com um pano macio e húmido (não molhado).

ADVERTÊNCIA:

- Não mergulhe o ventilador na água.
- Não utilize produtos químicos de limpeza, tais como detergentes ou abrasivos.
- Não deixe o interior molhar-se, pois isso pode causar consequências perigosas.

3. Quando a unidade não estiver em uso, certifique-se de que está desconectada da tomada. Para armazenar o ventilador, você pode embalá-lo na caixa original e armazená-lo em um local fresco e seco.
4. Em caso de mau funcionamento ou dúvida, não tente reparar o ventilador por conta própria; caso contrário, isso pode resultar em risco de incêndio ou choque elétrico.

DE

WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE

Bei der Verwendung eines Elektrogeräts sollten stets grundlegende Sicherheitsvorkehrungen beachtet werden, darunter die folgenden:

LESEN SIE VOR DER VERWENDUNG ALLE ANWEISUNGEN.

WARNUNG: Um das Risiko von Bränden, Stromschlägen oder Verletzungen zu verringern:

- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen.
- Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.
- Reinigung und Benutzer Wartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.
- Warnung! Niemals ohne angebrachte Schutzvorrichtungen verwenden. Nach dem Zusammenbau die Schutzvorrichtungen während des Gebrauchs oder der Reinigung nicht entfernen.
- Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es vom Hersteller, seinem Kundendienst oder einer ähnlich qualifizierten Person ausgetauscht werden, um Gefahren zu vermeiden.
- Dieser Ventilator ist nur für den Hausgebrauch bestimmt.
- Überprüfen Sie vor dem ersten Gebrauch, ob Ihre Spannung den Anforderungen auf dem Typenschild des Produkts entspricht.
- Überprüfen Sie aus Sicherheitsgründen vor dem Gebrauch den Zustand des Netzkabels und des Steckers.
- Schalten Sie den Ventilator aus und ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose, wenn Sie ihn nicht benutzen.
- Seien Sie vorsichtig, wenn Sie dieses Gerät in der Nähe von Kindern verwenden.
- Verlegen Sie das Netzkabel nicht unter Teppichen und bedecken Sie es nicht mit Teppichen, Läufern oder ähnlichen Abdeckungen. Verlegen Sie das Kabel nicht unter Möbeln oder Geräten. Verlegen Sie das Kabel so, dass es nicht im Weg liegt und niemand darüber stolpern kann.
- Betreiben Sie keinen Ventilator mit einem beschädigten Kabel oder Stecker. Entsorgen Sie den Ventilator oder bringen Sie ihn zu einer autorisierten Servicestelle zur Überprüfung und/oder Reparatur.
- Verwenden Sie den Ventilator in gut belüfteten Räumen. Stellen Sie den Ventilator mindestens 20 cm von Wänden entfernt auf, um einen ordnungsgemäßen Luftstrom während des Betriebs zu gewährleisten. Der Ventilator darf nicht direkt unter oder in der Nähe eines Vorhangs aufgestellt werden.
- Behindern Sie den Luftstrom nicht mit Gegenständen und legen Sie nichts in die Öffnung des Ventilators.
- Verwenden Sie den Ventilator nicht in Räumen, in denen Vorhänge angesaugt werden könnten.

DE

- Stellen Sie den Ventilator nur auf einen harten, ebenen und trockenen Boden.
- Verwenden Sie das Produkt nicht bei extremen Temperaturen, hoher Luftfeuchtigkeit oder in staubigen Umgebungen.
- Stellen Sie keine schweren Gegenstände auf den Ventilator.
- Stellen Sie den Ventilator nicht unter eine Steckdose, da das Kabel sonst hineingezogen werden und beschädigt werden kann.
- Berühren Sie den Ventilator nicht mit der Hand, wenn er oszilliert, um Beschädigungen zu vermeiden.
- Schalten Sie das Gerät unbedingt aus, bevor Sie das Netzkabel aus der Steckdose ziehen, um Kurzschlüsse, Brände oder Stromschläge zu vermeiden.
- Das Netzkabel nicht verdrehen oder herausziehen.
- Um die Gefahr eines Stromschlags zu vermeiden, den Ventilator nicht mit nassen Händen ausstecken.
- Vor dem Entfernen der Schutzabdeckung sicherstellen, dass der Ventilator ausgeschaltet und vom Stromnetz getrennt ist.
- Vor der Durchführung von Reparaturarbeiten das Gerät vom Stromnetz trennen oder den Netzstecker ziehen.

BEWAHREN SIE DIESE ANWEISUNGEN AUF

DE

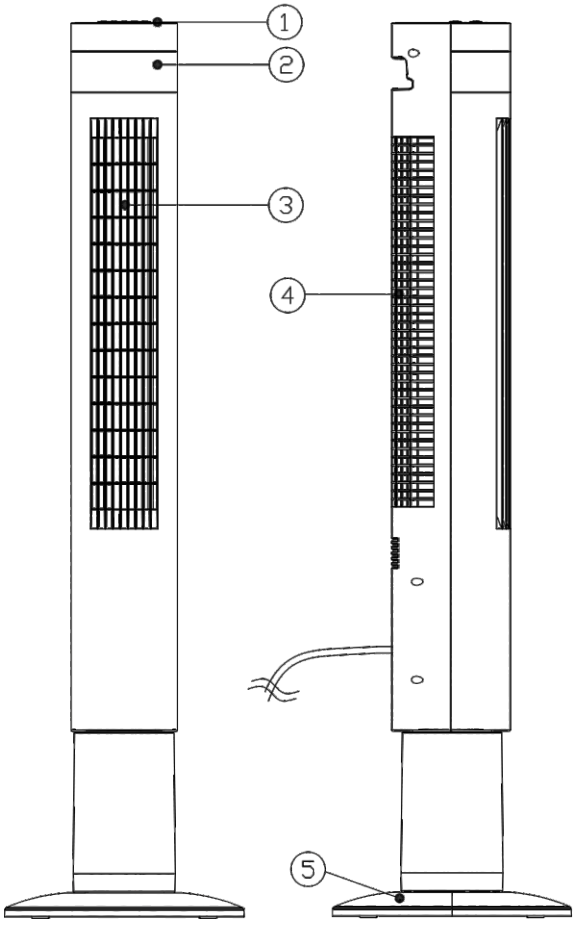
KURZE EINFÜHRUNG

Dieser Turmventilator ist mit zahlreichen Funktionen ausgestattet, darunter 3 Geschwindigkeitsstufen, 3 Betriebsmodi, eine Schwenkfunktion von 85 Grad, eine 12-Stunden-Zeitschaltuhr sowie eine Fernbedienung. Dank dieser Funktionen sorgt unser Turmventilator für einen kühlen, gesunden und luxuriösen Lebensstil.

TECHNISCHE DATEN

Modell-Nr.	Nennspannung	Nennleistung
824-022_824-022V01	220-240V~,50-60Hz	50W

AUFBAU UND TEILE



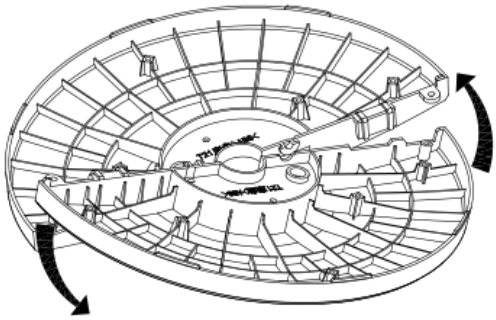
1. Kopf
2. Display
3. Luftauslass
4. Lufteinlass
5. Sockel

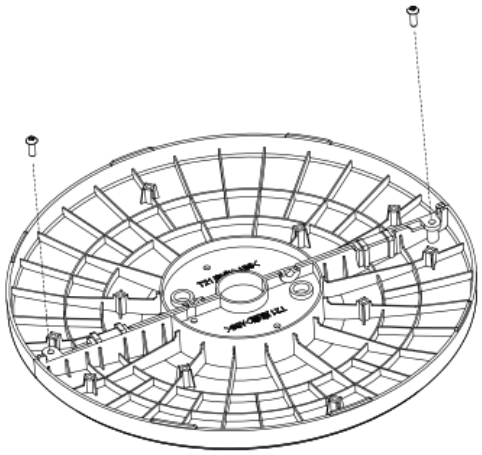
Teileliste	
Beschreibung	Anzahl
Fernbedienung	1
Bedienungsanleitung	1
Sockel	2
Schrauben (ST4*12mm)	6

DE

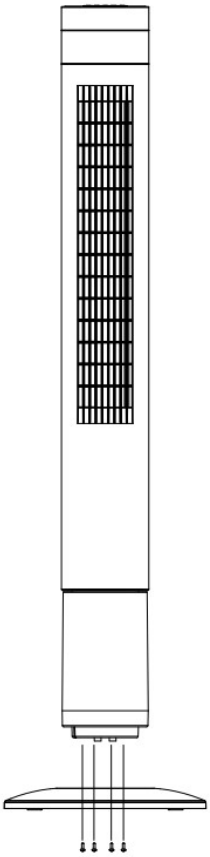
INSTALLATION

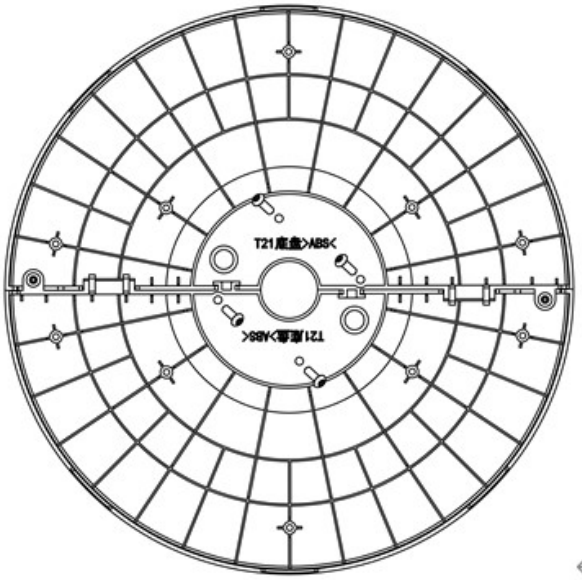
1. Nehmen Sie die beiden Sockel aus der Geschenkbox. Verbinden Sie sie miteinander. Befestigen Sie dann die beiden Sockel mit 2 Stück ST4*12mm Schrauben (wie unten gezeigt).





2. Verbinden Sie den Ventilatorkörper mit 4 Stück ST4*12mm Schrauben (wie unten gezeigt) mit dem Sockel.

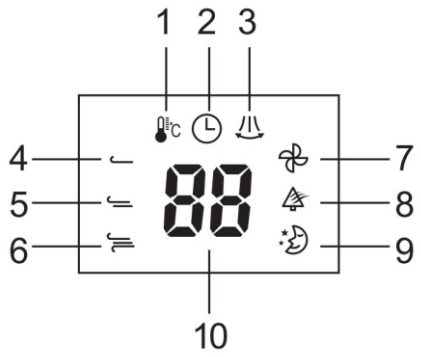


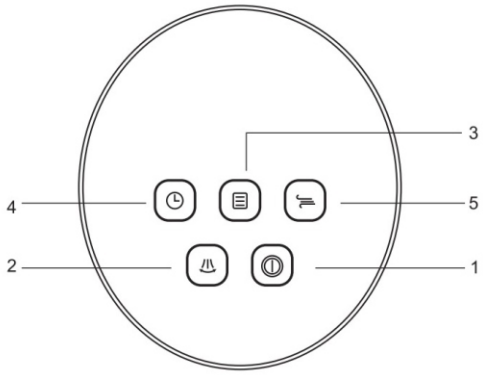


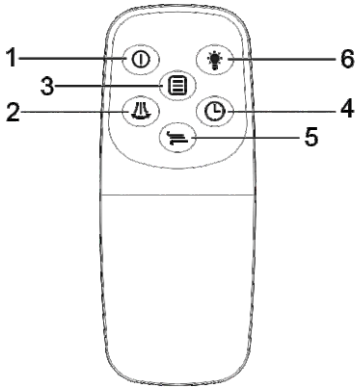
DE

Funktion

1. Temperaturanzeige
2. Timer-Anzeige
3. Schwenkanzeige
4. Niedrige Gebläsestufe
5. Mittlere Gebläsestufe
6. Hohe Gebläsestufe
7. Normaler Betriebsmodus
8. Naturmodus
9. Schlafmodus
10. Anzeige der Raumtemperatur und der Timer-Stunden.







1. Ein-/Aus-Taste
2. Schwenk-Taste
3. Betriebsmodus-Taste
4. Timer-Taste
5. Gebläsestufen-Taste
6. Taste zum Ausschalten der Beleuchtung

1. EIN/AUS

Drücken Sie die Ein-/Aus-Taste „ ⏻ “, um den Ventilator ein- bzw. auszuschalten. Bei einmaligem Drücken nimmt der Ventilator den Betrieb auf. Drücken Sie die Taste „ ⏻ “ erneut, um den Ventilator auszuschalten.

2. Modus

Das Gerät verfügt über drei Betriebsmodi: Normal/Schlaf/Natürlich. Beim Einschalten des Ventilators ist standardmäßig der normale Windmodus aktiviert. Wenn Sie den Modus ändern möchten, drücken Sie bitte „ ☰ “ und wählen Sie den gewünschten Modus aus.

Schlafmodus:

Die Schlaf-Anzeige „ 💤 “ leuchtet auf, wenn dieser Modus ausgewählt ist; der Summer wird sofort ausgeschaltet. 5 Sekunden nach Beendigung der manuellen Bedienung wird die Beleuchtung gedimmt und erlischt anschließend, mit Ausnahme der Tastenbeleuchtung. Wenn Sie die Windgeschwindigkeit ändern möchten, drücken Sie einfach „⇆“, um eine Windgeschwindigkeit zwischen 1 und 3 auszuwählen. In diesem Modus wird die Windgeschwindigkeit alle halbe Stunde um eine Stufe verringert, und die Windgeschwindigkeit der Stufe 1 wird beibehalten, bis der Ventilator ausgeschaltet wird.

Natürlicher Windmodus:

Die Anzeige für den Modus „Natürlicher Wind“ „ “ leuchtet auf, wenn dieser Modus ausgewählt ist. Der Ventilator läuft zyklisch nach einem voreingestellten Programm.

3. Oszillation

Drücken Sie diese Taste „ “, damit der Ventilator automatisch von links nach rechts schwenkt.

4. Timer

Drücken Sie die Timer-Taste und anschließend „ “, um die Dauer auszuwählen. Der Timer-Bereich reicht von 1 bis 12 Stunden. Um die Einstellung abzubrechen, drücken Sie erneut die „Timer“-Taste und anschließend die Taste „ “, um den Wert auf 00 Std. zurückzusetzen.

5. Windgeschwindigkeit

Drücken Sie „ “, um die Windgeschwindigkeit zwischen 1 und 3 auszuwählen.

6. Licht

Wenn der Bildschirm des Bedienfelds eingeschaltet ist, drücken Sie diese Taste „ “ auf der Fernbedienung; daraufhin wird die Hintergrundbeleuchtung des Bildschirms ausgeschaltet. Um die Hintergrundbeleuchtung des Bildschirms wieder einzuschalten, drücken Sie eine beliebige Taste außer der Ein-/Aus-Taste.

WARTUNG UND LAGERUNG

1. Ziehen Sie vor der Reinigung immer den Stecker aus der Steckdose und warten Sie, bis der Ventilator zum Stillstand gekommen ist.
2. Reinigen Sie die Außenflächen des Ventilators mit einem weichen, feuchten Tuch (kein tropfnasses Tuch).

   WARNUNG:

   - Tauchen Sie den Ventilator nicht in Wasser.
   - Verwenden Sie keine Reinigungschemikalien wie Reinigungsmittel oder Scheuermittel.
   - Das Innere darf nicht nass werden, da dies gefährliche Folgen haben kann.
3. Wenn das Gerät nicht in Gebrauch ist, stellen Sie sicher, dass es aus der Steckdose gezogen ist. Zur Aufbewahrung können Sie den Ventilator in den Originalkarton verpacken und an einem kühlen, trockenen Ort lagern.
4. Versuchen Sie bei einer Fehlfunktion oder im Zweifelsfall nicht, den Ventilator selbst zu reparieren, da dies zu einer Brandgefahr oder einem Stromschlag führen kann.

ISTRUZIONI DI SICUREZZA IMPORTANTI

Quando si utilizza un apparecchio elettrico, è necessario osservare sempre le precauzioni di sicurezza di base, tra cui:

LEGGERE TUTTE LE ISTRUZIONI PRIMA DELL'USO.

AVVERTENZA: Per ridurre il rischio di incendio, scosse elettriche o lesioni personali:

- Questo apparecchio può essere utilizzato da bambini di età superiore agli 8 anni e da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o con mancanza di esperienza e conoscenza, purché siano state fornite loro istruzioni o supervisione relative all'uso sicuro dell'apparecchio e comprendano i pericoli connessi.
- I bambini non devono giocare con l'apparecchio.
- La pulizia e la manutenzione da parte dell'utente non devono essere effettuate da bambini senza supervisione.
- **AVVERTENZA**! Non utilizzare mai l'apparecchio senza le protezioni in posizione. Dopo il montaggio, non rimuovere le protezioni durante l'uso o la pulizia.
- Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito dal produttore, dal suo agente di assistenza o da persone qualificate in modo simile, al fine di evitare pericoli.
- Questo ventilatore è destinato esclusivamente all'uso domestico.
- Prima del primo utilizzo, verificare che la tensione corrisponda ai requisiti indicati sulla targhetta del prodotto.
- Per motivi di sicurezza, controllare lo stato del cavo di alimentazione e della spina prima dell'uso.
- Quando non in uso, assicurarsi di spegnere il ventilatore e scollegarlo dalla presa di corrente.
- Prestare attenzione quando si utilizza questo apparecchio in presenza di bambini.
- Non far passare il cavo di alimentazione sotto la moquette e non coprirlo con tappeti, passatoie o coperture simili. Non far passare il cavo sotto mobili o elettrodomestici. Posizionare il cavo lontano dalle zone di passaggio in modo che non si possa inciampare.
- Non utilizzare ventilatori con cavi o spine danneggiati. Smaltire il ventilatore o restituirlo a un centro di assistenza autorizzato per la verifica e/o la riparazione.
- Utilizzare il ventilatore in aree ben ventilate. Posizionare il ventilatore ad almeno 20 cm dalle pareti per garantire un flusso d'aria adeguato durante l'uso. Il ventilatore non può essere posizionato direttamente sotto o vicino alla tenda.
- Non ostruire il flusso d'aria con oggetti e non collocare nulla nell'apertura del ventilatore.
- Non utilizzare il ventilatore in aree in cui le tende potrebbero essere risucchiate.
- Posizionare il ventilatore solo su un pavimento duro, piatto e asciutto.
- Non utilizzare il prodotto in condizioni di temperature estreme, umidità o ambienti polverosi.

- Non appoggiare oggetti pesanti sul ventilatore.
- Non posizionare il ventilatore sotto la presa di corrente che potrebbe risucchiare il cavo all'interno causando danni.
- Quando il ventilatore è in funzione, non toccarlo manualmente per evitare danni.
- Assicurarsi di spegnere l'alimentazione prima di scollegare il cavo di alimentazione dalla presa di corrente per evitare cortocircuiti, incendi o scosse elettriche.
- Non torcere o tirare il cavo di alimentazione.
- Per evitare il pericolo di scosse elettriche, non scollegare il ventilatore con le mani bagnate.
- Assicurarsi che il ventilatore sia spento e scollegato dall'alimentazione prima di rimuovere la protezione.
- Scollegare o disconnettere l'apparecchio dall'alimentazione prima di eseguire lavori di riparazione.

CONSERVARE QUESTE ISTRUZIONI

IT

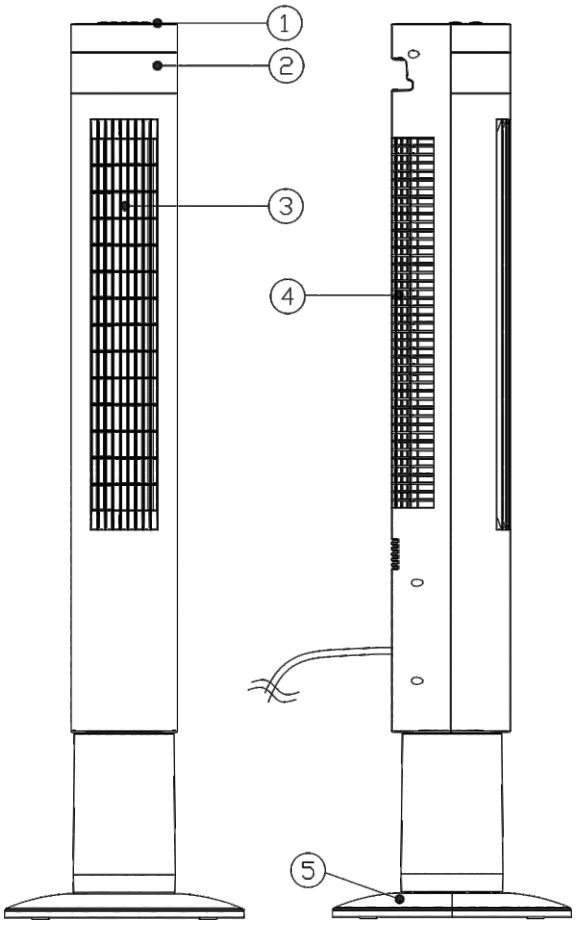
BREVE INTRODUZIONE

Questo ventilatore a torre è dotato di numerose funzioni, quali 3 velocità, 3 modalità, oscillazione di 85 gradi, timer da 12 ore e telecomando. Grazie alle funzioni sopra elencate, il nostro ventilatore a torre è in grado di garantire uno stile di vita fresco, salutare e raffinato.

SPECIFICHE

Modello n.	Tensione nominale	Potenza nominale
824-022_824-022V01	220-240V~,50-60Hz	50W

STRUTTURA E PARTI

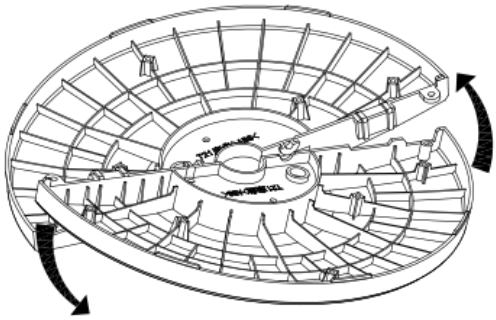


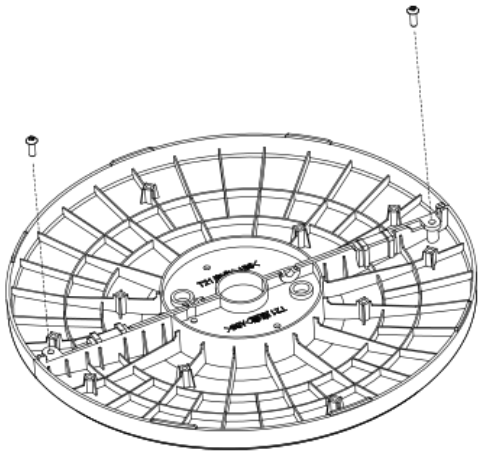
Elenco delle parti	
Descrizione	Quantità
Telecomando	1
Manuale di istruzioni	1
Base	2
Viti (ST4*12mm)	6

1. Testina
2. Display
3. Uscita dell'aria
4. Entrata dell'aria
5. Base

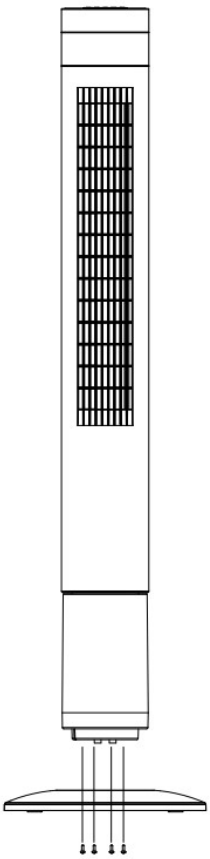
INSTALLAZIONE

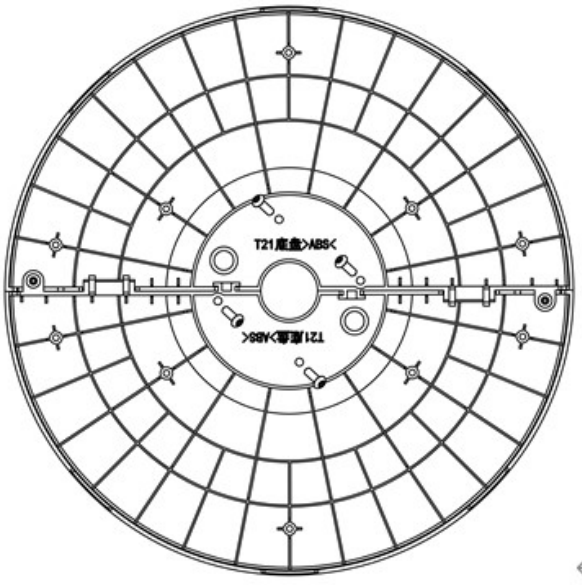
1. Estrarre le due basi dalla confezione regalo. Collegarle tra loro. Quindi fissare le due basi con 2 viti ST4*12 mm (come mostrato di seguito)





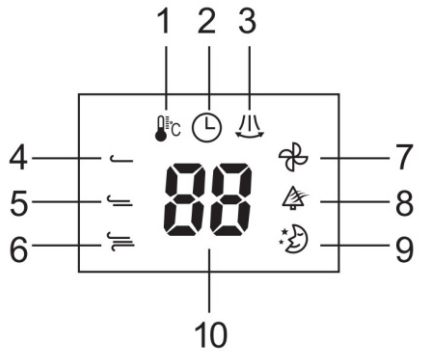
2. Collegare il corpo del ventilatore alla base con 4 viti ST4*12 mm (come mostrato di seguito).

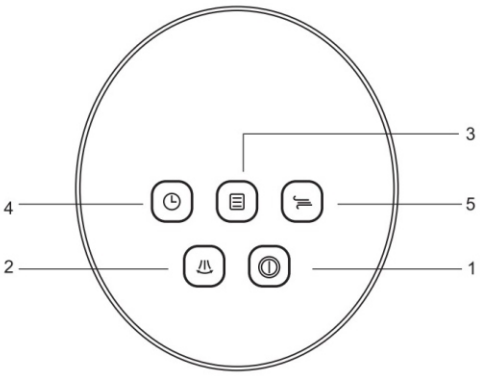


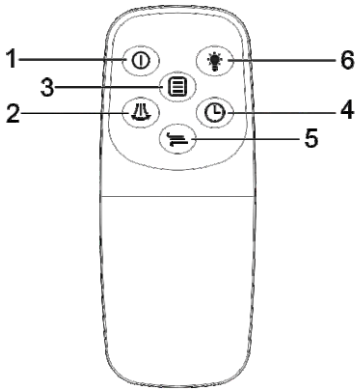


Funzioni

1. Indicatore di temperatura
2. Indicatore del timer
3. Indicatore di oscillazione
4. Velocità bassa della ventola
5. Velocità media della ventola
6. Velocità alta della ventola
7. Modalità ventola normale
8. Modalità ventola naturale
9. Modalità ventola notturna
10. Visualizzazione della temperatura ambiente e delle ore del timer.







1. Pulsante di accensione
2. Pulsante di oscillazione
3. Pulsante della modalità di ventilazione
4. Pulsante del timer
5. Pulsante della velocità di ventilazione
6. Pulsante di spegnimento della luce

1. Accensione/Spegnimento

Premere il pulsante di accensione " ⏻ " per accendere o spegnere il ventilatore. Premendo una volta, il ventilatore inizierà a funzionare. Premere nuovamente il pulsante " ⏻ " per spegnere il ventilatore.

2. Modalità

Il modello dispone di tre modalità: Normale/Sonno/Naturale. All'accensione del ventilatore, la modalità predefinita è quella Normale. Se desidera modificare la modalità, prema " ☰ " e selezioni quella desiderata.

Modalità Sleep:

Quando si seleziona questa modalità, si accende l'indicatore luminoso " 💤 " e il cicalino si spegne immediatamente. 5 secondi dopo la cessazione del comando manuale, le luci si attenueranno per poi spegnersi, ad eccezione della luce del pulsante. Se desidera modificare la velocità del vento, è sufficiente premere "⇆" per selezionare una velocità compresa tra 1 e 3. In questa modalità, la velocità del vento verrà ridotta di un livello ogni mezz'ora e la velocità di livello 1 verrà mantenuta fino allo spegnimento del ventilatore.

Modalità vento naturale:

Quando si seleziona questa modalità, si accenderà l'indicatore di luce naturale " ". Il ventilatore funzionerà in modo ciclico secondo un programma preimpostato.

3. Oscillazione

Premendo questo pulsante " ", il ventilatore oscillerà automaticamente da sinistra a destra.

4. Timer

Premere il pulsante del timer, quindi premere " " per selezionare la durata. L'intervallo del timer va da 1 a 12 ore. Per annullare l'impostazione, premere nuovamente il pulsante "Timer" e premere il pulsante " " per reimpostarlo su 00 ore.

5. Velocità del vento

Premere " " per selezionare la velocità del vento compresa tra 1 e 3.

6. Luce

Quando lo schermo del pannello di controllo è acceso, prema il pulsante " " sul telecomando; in tal modo, la retroilluminazione dello schermo si spegnerà. Per riaccendere la retroilluminazione dello schermo, prema un pulsante qualsiasi tranne il pulsante di accensione.

MANUTENZIONE E CONSERVAZIONE

1. Scollegare sempre la spina dalla presa di corrente e attendere che il ventilatore si fermi prima di pulirlo.
2. Pulire le superfici esterne del ventilatore con un panno morbido umido (non bagnato).

AVVERTENZA:

- Non immergere il ventilatore in acqua.
- Non utilizzare prodotti chimici per la pulizia come detergenti o abrasivi.
- Non bagnare l'interno, poiché ciò potrebbe causare conseguenze pericolose.

3. Quando l'unità non è in uso, assicurarsi che sia scollegata dalla presa a muro. Per conservare il ventilatore, è possibile riporlo nella scatola originale e conservarlo in un luogo fresco e asciutto.
4. In caso di malfunzionamento o dubbio, non tentare di riparare il ventilatore da soli, altrimenti si potrebbe causare un rischio di incendio o scossa elettrica.

INSTRUȚIUNI IMPORTANTE DE SIGURANȚĂ

Atunci când utilizați un aparat electric, trebuie respectate întotdeauna măsurile de siguranță de bază, printre care se numără următoarele:

CITIȚI TOATE INSTRUCȚIUNILE ÎNAINTE DE UTILIZARE

AVERTISMENT: Pentru a reduce riscul de incendiu, de electrocutare sau de vătămări corporale:

- Acest aparat poate fi utilizat de copii cu vârsta de peste 8 ani și de persoane cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse sau cu lipsă de experiență și cunoștințe, dacă au fost supravegheați sau instruiți cu privire la utilizarea aparatului în condiții de siguranță și înțeleg pericolele implicate.
- Copiii nu trebuie să se joace cu aparatul.
- Curățarea și întreținerea de către utilizator nu trebuie efectuate de copii fără supraveghere.
- **ATENȚIE!** Nu folosiți niciodată aparatul fără protecțiile montate. După asamblare, nu îndepărtați protecțiile în timpul utilizării sau al curățării.
- Dacă cablul de alimentare este deteriorat, acesta trebuie înlocuit de producător, de agentul său de service sau de persoane cu calificare similară, pentru a evita pericolele.
- Acest ventilator este destinat exclusiv uzului casnic.
- Înainte de prima utilizare, verificați dacă tensiunea de alimentare corespunde cerințelor indicate pe plăcuța de identificare a produsului.
- Din motive de siguranță, vă rugăm să verificați starea cablului de alimentare și a prizei înainte de utilizare.
- Când nu îl utilizați, asigurați-vă că opriți ventilatorul și îl deconectați de la priza de curent.
- Aveți grijă când utilizați acest aparat în prezența copiilor.
- Nu așezați cablul de alimentare sub mochetă și nu acoperiți cablul cu covoare, covorașe sau alte acoperitoare similare. Nu treceți cablul sub mobilier sau aparate electrocasnice. Așezați cablul departe de zonele de trecere, astfel încât nimeni să nu se împiedice de el.
- Nu folosiți niciun ventilator cu cablul sau ștecherul deteriorat. Aruncați ventilatorul sau returnați-l la un centru de service autorizat pentru verificare și/sau reparație.
- Utilizați ventilatorul în spații bine ventilate. Așezați ventilatorul la o distanță de cel puțin 8 inci față de orice perete, pentru a asigura un flux de aer adecvat în timpul utilizării. Ventilatorul nu poate fi amplasat direct sub sau în apropierea unei perdele.
- Nu obstrucționați fluxul de aer cu obiecte și nu așezați nimic în orificiul de evacuare al ventilatorului.
- Nu utilizați ventilatorul în spații în care perdelele ar putea fi aspirate.
- Așezați ventilatorul numai pe o podea dură, plană și uscată.
- Nu utilizați produsul la temperaturi extreme, umiditate ridicată sau în medii cu mult praf.

- Nu așezați obiecte grele pe ventilator.
- Nu așezați ventilatorul sub priza de alimentare, deoarece cablul ar putea fi aspirat în interior, provocând deteriorări.
- Când ventilatorul oscilează, nu îl atingeți manual pentru a evita deteriorarea acestuia.
- Asigurați-vă că opriți alimentarea cu energie electrică înainte de a deconecta cablul de alimentare de la priză, pentru a evita un scurtcircuit, un incendiu sau un șoc electric.
- Nu răsuciți și nu trageți de cablul de alimentare.
- Pentru a evita riscul de electrocutare, nu deconectați ventilatorul de la priză cu mâinile ude.
- Asigurați-vă că ventilatorul este oprit și deconectat de la sursa de alimentare înainte de a îndepărta grilajul de protecție.
- Vă rugăm să deconectați aparatul de la sursa de alimentare înainte de efectuarea lucrărilor de reparație.

PĂSTRAȚI ACESTE INSTRUCȚIUNI

RO

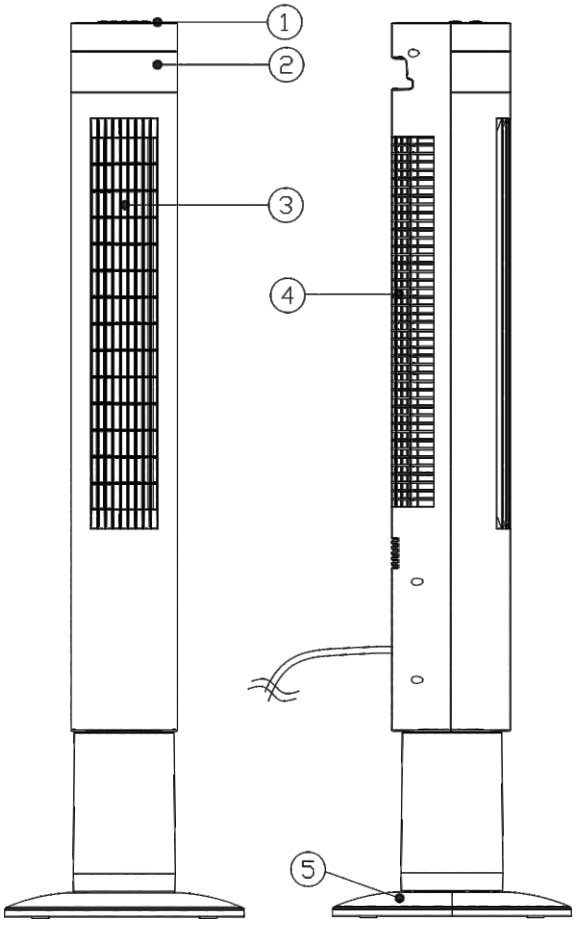
SCURTĂ PREZENTARE

Acest ventilator tip turn este dotat cu multiple funcții, precum 3 viteze, 3 moduri de funcționare, oscilație de 85 de grade, temporizator de 12 ore și telecomandă. Datorită acestor funcții, ventilatorul nostru tip turn vă poate oferi un stil de viață răcoros, sănătos și luxos.

SPECIFICAȚII

Nr. model	Tensiune nominală	Putere nominală
824-022_824-022V01	220-240V~,50-60Hz	50W

STRUCTURA ȘI COMPONENTELE



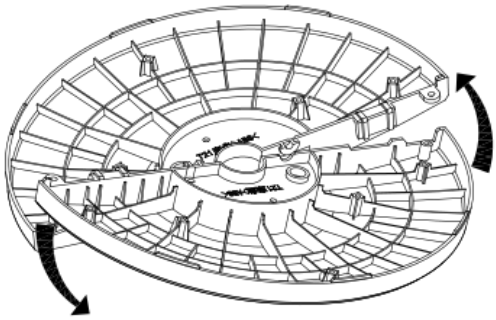
Lista componentelor	
Descriere	Cantitate
Telecomandă	1
Manual de instrucțiuni	1
Bază	2
Șuruburi (ST4*12 mm)	6

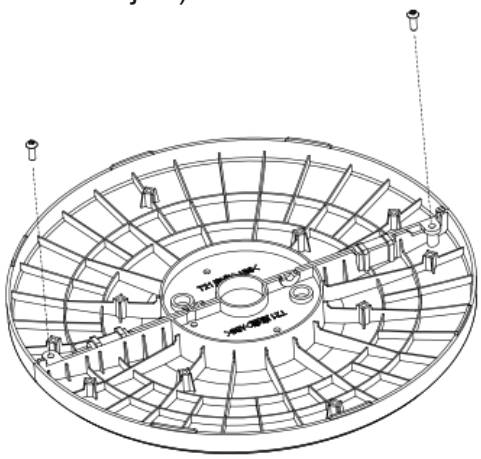
1. Cap
2. Ecran
3. Orificiu de ieșire a aerului
4. Orificiu de intrare a aerului
5. Bază

RO

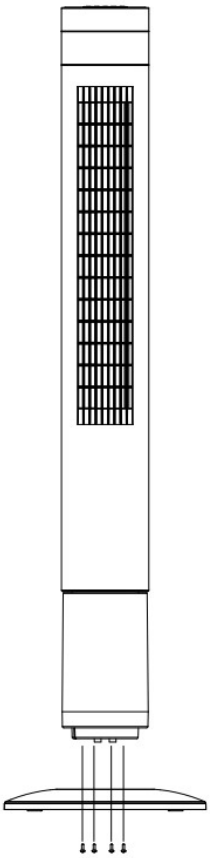
INSTALARE

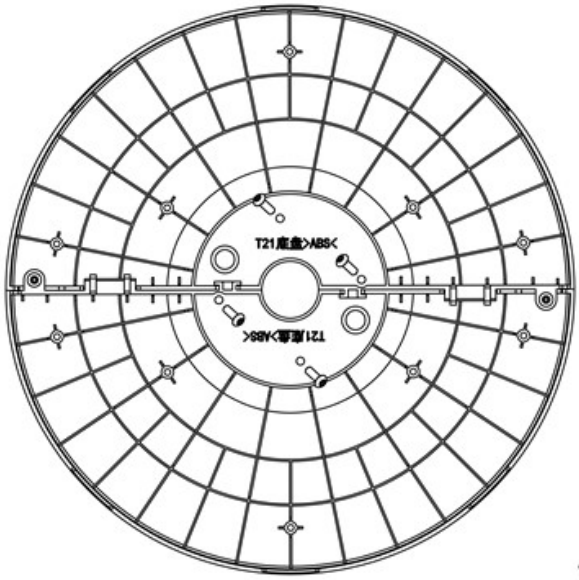
1. Scoateți cele două baze din cutia cadou. Conectați-le între ele. Apoi fixați cele două baze cu 2 șuruburi ST4*12 mm (așa cum se arată mai jos)





2. Fixați corpul ventilatorului de bază cu 4 șuruburi ST4*12 mm (așa cum se arată mai jos).

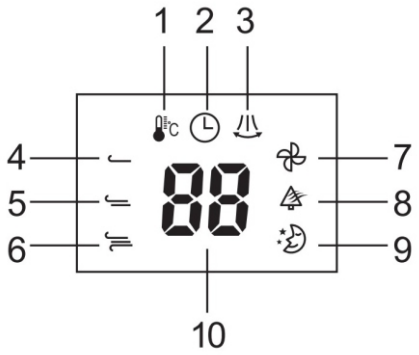


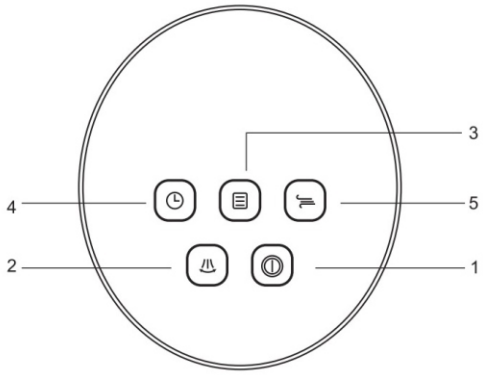


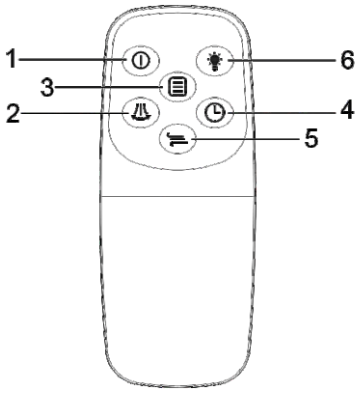
RO

Funcție

1. Indicator de temperatură
2. Indicator de temporizator
3. Indicator de oscilație
4. Viteză mică a ventilatorului
5. Viteză medie a ventilatorului
6. Viteză mare a ventilatorului
7. Mod normal de funcționare a ventilatorului
8. Mod natural de funcționare a ventilatorului
9. Mod de funcționare a ventilatorului pentru somn
10. Afișează temperatura ambiantă și orele setate pe temporizator.







1. Buton de pornire/oprire
2. Buton de oscilație
3. Buton de selectare a modului de funcționare
4. Buton de temporizare
5. Buton de reglare a vitezei ventilatorului
6. Buton de stingere a luminii

1. Pornire/Oprire

Apăsați butonul de pornire/oprire „ ⏻ ” pentru a porni sau opri ventilatorul. Apăsați o dată, iar ventilatorul va începe să funcționeze. Apăsați din nou butonul „ ⏻ ” pentru a opri ventilatorul.

2. Moduri

Modelul dispune de trei moduri: Normal/ Somn/ Natural. Când porniți ventilatorul, modul implicit este modul de vânt Normal. Dacă doriți să schimbați modul, apăsați „ ☰ ” și alegeți modul dorit.

Modul de vânt „Sleep”:

Indicatorul luminos „Somn” „ 💤 ” se va aprinde când este selectat acest mod, iar soneria se va opri imediat. La 5 secunde după încetarea funcționării manuale, luminile se vor estompa și apoi se vor stinge, cu excepția luminii butonului. Dacă doriți să modificați viteza vântului, apăsați pur și simplu „⏲” pentru a alege viteza vântului cuprinsă între 1 și 3. În acest mod, viteza vântului va fi redusă cu un nivel la fiecare jumătate de oră, iar viteza de nivel 1 va fi menținută până la oprirea ventilatorului.

Modul „Vânt natural”:

Indicatorul luminos „ ” se va aprinde atunci când este selectat acest mod. Ventilatorul va funcționa ciclic, conform programului prestabilit.

3. Oscilație

Apăsați butonul „ ”; ventilatorul va oscila automat de la stânga la dreapta.

4. Temporizator

Apăsați butonul „Temporizator”, apoi apăsați „ ” pentru a alege durata. Intervalul temporizatorului este de la 1 la 12 ore. Pentru a anula setarea, apăsați din nou butonul „Temporizator” și apăsați butonul „ ” pentru a-l seta la 00 ore.

5. Viteza de ventilare

Apăsați „ ” pentru a alege viteza vântului cuprinsă între 1 și 3.

6. Lumină

Când ecranul panoului de control este aprins, apăsați butonul „ ” de pe telecomandă, iar iluminarea de fundal a ecranului se va stinge. Pentru a reaprinde iluminarea de fundal a ecranului, apăsați orice buton, cu excepția butonului de pornire.

ÎNTREȚINERE ȘI DEPOZITARE

1. Scoateți întotdeauna ștecherul din priză și așteptați ca ventilatorul să se oprească complet înainte de a-l curăța.
2. Curățați suprafețele exterioare ale ventilatorului cu o cârpă moale și umedă (nu cu o cârpă udă care picură).

AVERTISMENT:

- Nu scufundați ventilatorul în apă.
- Nu folosiți produse chimice de curățare, cum ar fi detergenți sau substanțe abrazive.
- Nu lăsați interiorul să se ude, deoarece acest lucru ar putea avea consecințe periculoase.

3. Când aparatul nu este utilizat, asigurați-vă că este deconectat de la priza de perete. Pentru a depozita ventilatorul, îl puteți împacheta în cutia originală și îl puteți păstra într-un loc răcoros și uscat.
4. În caz de defecțiune sau de îndoială, nu încercați să reparați ventilatorul singuri; în caz contrar, acest lucru poate duce la un risc de incendiu sau de electrocutare.

US

If you have any questions, please contact our customer care center, Our contact details are below:

001-877-644-9366

customerservice@aosom.com

Imported by Aosom LLC
7777 Center Ave. Suite 430
Huntington Beach, CA 92647-9998 USA
MADE IN CHINA

CA

If you have any questions, please contact our customer care center, Our contact details are below:

416-792-6088

customerservice@aosom.ca

Imported by Aosom Canada Inc.
Unit 33-1 Sparks Avenue, North York, Ontario, Canada
M2H 2W1
MADE IN CHINA

Si vous avez la moindre question, veuillez contacter notre centre d'assistance à la clientèle,Nos coordonnées sont les suivantes:

416-792-6088

customerservice@aosom.ca

Importé par Aosom Canada Inc.
Unité 33-1 Sparks Avenue, North York, Ontario, Canada M2H 2W1
Fabriqué en Chine

ES

Si tiene alguna pregunta, comuníquese con nuestro Centro de Atención al Cliente,Nuestros datos de contacto son los siguientes:

0034-931294512

atencioncliente@aosom.es

IMPORTADOR/Fabricante/REP:
SPANISH AOSOM, S.L.
C/ROC GROS,Nº15.08550, ELS HOSTALETS DE BALENYÀ, SPAIN.
B66295775
HECHO EN CHINA

Se tiver alguma dúvida, por favor contacte o nosso Centro de Atendimento ao Cliente,Os nossos dados de contacto são os seguintes:

0034-931294512

info@aosom.pt.

UK

If you have any questions, please contact our customer care center, Our contact details are below:

0044-800-240-4004

enquiries@mhstar.co.uk

IMPORTER ADDRESS:
MH STAR UK LTD
1 Northampton Cross Logistics Park
Northampton Cross Road
Northampton
Nn4 9FH
Tel: 0800 240 4050
enquiries@mhstar.co.uk
MADE IN CHINA

DE

Wenn Sie Fragen haben, wenden Sie sich bitte an unser Kundendienstzentrum,Unsere Kontaktdaten stehen unten:

0049-0(40)-87408465

service@aosom.de

ADRESSE DES IMPORTEURE/Hersteller/REP:
MH Handel GmbH
Wendenstraße 309
D-20537 Hamburg
Germany
IN CHINA HERGESTELLT

IT

In caso di dubbio, si prega di contattare il nostro centro assistenza clienti,I nostri dettagli di contatto sono di seguito:

0039-0249471447

clienti@aosom.it

IMPORTATO DA/Produttore/REP:
AOSOM Italy srl
Centro Direzionale Milanofiori
Strada 1 Palazzo F1
20057 Assago (MI)
P.I.: 08567220960
FATTO IN CINA

RO

Importator/Producător/REP:
Aosom Romania SRL
Str. Barbu Mumuleanu, nr. 30-32
Bucuresti, Sector 2
Tel: +40 312294730
clienti@aosom.ro
Fabricat in China

FR

Si vous avez la moindre question, veuillez contacter notre centre d'assistance à la clientèle,Nos coordonnées sont les suivantes:

0033-1-84166106

aosom@mhfrance.fr

Importé par/Fabricant/REP:
MH FRANCE
2 Rue Maurice Hartmann
92130 Issy Les Moulineaux
France
FABRIQUÉ EN CHINE



Aosom